

Christmas Flower Collection

We are accepting donations for flowers for our church altar during the Christmas season. A tradition that is looked forward to by many, it is a wonderful way to beautify our parish during this festive time of year. Thank you for your generosity!



Colecta para las flores de Navidad

Estamos aceptando donaciones para las flores del altar de nuestra iglesia durante la temporada navideña. Una tradición que muchos esperan con ansias, es una manera maravillosa de embellecer nuestra parroquia durante esta época festiva del año. ¡Gracias por su generosidad!

The month of November is dedicated to all the souls in purgatory. It is a work of mercy to pray for the dead.



El mes de noviembre esta dedicado a las almas del purgatorio. Es una obra de misericordia rezar por los que han muerto.

XXXIII SUNDAY / DOMINGO ORDINARY TIME / TIEMPO ORDINARIO NOVEMBER 15, 2020



Faith Formation Class
Starts at 10:30 am.
Clases de Formación en
la fe empiezan a las
10:30 am

*Iglesia Católica
San Isidro
Catholic Church*

Come and See! Ven a Ver!

*We offer the First Hour of Work to
God
La Primera Hora de Trabajo
la ofrecemos a Dios*

4733 Macedonia Church Rd.
Fayetteville, NC 28312
Tele./ Phone: (910)424-2698
Fax: (910)424-0015
Web page/ sitio de pagina web:
www.siccnc.org



*Adoración Eucarística con
Confesiones
Eucharistic Adoration with
Confessions
Jueves/Thursday
6:00PM - 7:00PM*

Pastoral Care/ Admin:	Rev. Edisson Urrego	fr.edisson@siccnc.org
Deacon:	Rev. Mr. Virgilio Maisonet	deaconvirgil@siccnc.org
Faith Formation:	Sandra Maisonet	faithformation@siccnc.org
Office/ Oficina:	Mr. Abe Guzman	sanisidro@siccnc.org

Horario de Misa:

Domingos a las 11:45 AM

Jueves a las 7:00 PM

Confesiones:

Jueves 6:00-7:00 PM

O por cita

Mass Schedule:

Sundays at 9:00 AM

Tuesdays at 6:30 PM

Confessions:

Thursday 6:00– 6:45 PM

Or by appointment

Horas de Oficina/ Office Hours**Sunday/ Domingo:**10:30—11:30 am &
1:00-2:00pm**Monday/ Lunes:**

9:00 AM—1:00 PM

Tuesday/ Martes:

4:00 PM—6:00 PM

Thursday/ Jueves:

4:00 PM—6:00 PM

Announcements

- Thanksgiving Mass will be celebrated on November 24th at 7:00pm. Mass will be bilingual followed by dinner. Please sign with Azalia.
- We need volunteers to help clean the church on Thursdays at 5:00 pm.
- The questions for the confirmation test are available on the web page: siccnc.org
- We need volunteers for the cemetery committee. For more information see Sandra Maisonet.
- The Feast of the Solemnity of the Immaculate Conception is a Holy Day of **Obligation**. Make plans to attend Mass on December 8.
- We are looking to create a kitchen committee, if you are interested, please see Karen.

Anuncios

- La misa de Acción de Gracias se celebrará el 24 de noviembre a las 7:00 pm. La misa será bilingüe, y seguida con una cena. confirme con Azalia.
- Necesitamos voluntarios para limpiar la iglesia los jueves a las 5:00 pm.
- Las preguntas para el examen de confirmación están en el sitio Web: siccnc.org
- Necesitamos voluntarios para el comité del cementerio. Para mas información con la Sra. Sandra M.
- La fiesta Solemne de la Inmaculada Concepción es un día santo de **OBLIGACION**. Hagan sus planes para asistir a misa diciembre 8
- Deseamos formar un comité para la cocina. Mas información con el Padre.

Mass Intentions / Intensiones de la Misa

November 15 @ 9:00am PRO POPULO

November 15 @ 11:45am ALL SOULS

November 17 @ 6:30 pm ALL SOULS

November 19 @ 7:00 pm ALL SOULS



**DONATE
ONLINE**

Es Fácil, visite el sitio de web de San Isidro
siccnc.weshareonline.org
MyParish App - giving



Thank you for
all your support
cleaning the
grounds and
the Church.

Gracias por toda su ayuda limpiando el campo y
la iglesia.

Confirmation Questions/ Preguntas de Confirmación

What did Baptism do for you?

It gave me a share in God's life for the first time, made me a child of God, and took away original sin.

CCC 1266, 1279; 2 Cor 5:17; 2 Pet 1:4; Gal 4:5-7

How long do you remain a child of God?

Forever. CCC 1272, 1274; 1 Pet 1:3, 4

Can you lose a share in God's life after Baptism?

Yes. CCC 1861; Mk 3:29

How can you lose Sanctifying Grace (a share in God's life)?

By committing mortal sin.

CCC 1861; Gal 5:19-21; Rom 1:28-32

What are the two kinds of personal sin (sin we commit ourselves)?

Venial and mortal sin.

Which is the worse?

Mortal (deadly) sin. CCC 1855, 1874, 1875; 1 Jn 5:16

¿Qué hizo el Bautismo para ti?

Me dio una participación en la vida de Dios por primera vez, me hizo un hijo de Dios, y me quitó el pecado original.

CIC 1266, 1.279; 2 Cor 5:17; 2 Pe 1: 4; Gal 4: 5-7

¿Cuánto tiempo permaneces hijo de Dios?

Por siempre. CIC 1272, 1274; 1 Pe 1: 3, 4

¿Se puede perder la participación de la vida de Dios después del bautismo?

Sí. CIC 1861; Mc 03:29

¿Cómo se puede perder la gracia santificante (una participación en la vida de Dios)?

Por cometer pecado mortal.

CIC 1861; Gal 5: 19-21; Romanos 1: 28-32

¿Cuáles son los dos tipos de pecado personal (el pecado que cometemos nosotros mismos)?

El pecado venial y mortal.

CIC 1855; 1 Jn 5:16, 17

¿Cuál es el peor?

El pecado mortal. CIC 1855, 1874, 1875; 1 Jn 5:16

SACRAMENTS / SACRAMENTOS

Matrimonios / Marriages

Debe Hablar con el Padre Edisson por lo menos 6 meses antes del día de la boda.

Must talk to Rev. Fr. Edisson at least 6 Months before the wedding date.

Bautismos/ Baptisms

Los bautizos se celebraran el ultimo domingo del Mes. Las clases pre bautismales se darán el segundo y tercer domingo del Mes.

Baptisms will be celebrated the last Sunday of the month. Pre Baptismal classes will be given on the 2nd. And 3rd. Sunday of the month.

Confession/Confesion

Todos los jueves de 6:00 pm. a 6:45 pm., o por cita.

Every Thursday from 6:00 pm. to 6:46 pm., o by appointment.

For presentations and wedding anniversary blessings, see Abe in the office.

Para presentaciones y bendición de aniversario de bodas, por favor hablar con Abe en la oficina.

We need your help—Necesitamos de su ayuda

Please consider donating any of the following items:

Por favor consideren donar alguno de los siguientes productos:

- Paper towels/ Papel toalla
- Clorox or lyson wipes/ toallitas clorox o lysol
- Kitchen towels/ toallas de cocina
- Sponges/ esponjas
- Plastic gloves to serve food/ guantes plásticos para servir

Thank you for your generosity and to all who have donated in the past.

Gracias por su generosidad y por los que han donado en el anteriormente.

XXXIII Sunday In Ordinary Time

Our God-Given Gifts Are Meant to be Used

The master in today's parable stands for Christ. The servants stand for each one of us.

That's the first lesson we should think about. Do we think of ourselves as servants, as dependent on God? In this fallen world, most people tend to think of themselves as the center of the universe. And our contemporary society, so full of technological power and easy pleasures, increases that tendency of our fallen nature.

But this parable and many others are very clear: we are not God; we are not the center of the world; we are dependent upon God and our job in this life is to know him, love him, and serve him. Only by doing that will we find the happiness we desire, because doing that is what we were created for. Squirrels were created to be cute and bury nuts. Humans were created to know, love, and serve God. And the parable also tells us how we are supposed to do that.

God has given each of us a certain number of "talents." In Greek that word referred to a large sum of money. In the actual meaning of the parable, however, it refers more to what the English word implies - all the abilities and blessings we have received from God. God has given them to us, and we are free either to squander our gifts, burying them in the hole of self-indulgence, fear, laziness, and greed, or to use them as Christ would have us use them, which is the secret to happiness in this life and the life to come. (epriest, LC)

XXXIII Domingo del Tiempo Ordinario

Nuestros dones dados por Dios están destinados a ser usados

El holbre de la parábola de hoy representa a Cristo. Los sirvientes representan a cada uno de nosotros.

Esa es la primera lección en la que deberíamos pensar. ¿Nos consideramos siervos, dependientes de Dios? En este mundo caído, la mayoría de la gente tiende a pensar en sí misma como el centro del universo. Y nuestra sociedad contemporánea, tan llena de poder tecnológico y placeres fáciles, aumenta esa tendencia de nuestra naturaleza caída.

Pero esta parábola y muchas otras son muy claras: no somos Dios; no somos el centro del mundo; dependemos de Dios y nuestro trabajo en esta vida es conocerlo, amarlo y servirlo. Solo haciendo eso encontraremos la felicidad que deseamos, porque para eso fuimos creados. Las ardillas fueron creadas para ser lindas y enterrar nueces. Los seres humanos fueron creados para conocer, amar y servir a Dios. Y la parábola también nos dice cómo se supone que debemos hacer eso.

Dios nos ha dado a cada uno de nosotros una cierta cantidad de "talentos". En griego, esa palabra se refiere a una gran suma de dinero. Sin embargo, en el significado real de la parábola, se refiere más a lo que implica la palabra en inglés: todas las habilidades y bendiciones que hemos recibido de Dios. Dios nos las ha dado, y somos libres de malgastar nuestros dones, enterrarlos en el agujero de la autocomplacencia, el miedo, la pereza y la codicia, o usarlos como Cristo quiere que los usemos, que es el secreto. a la felicidad en esta vida y en la venidera. (epriest, LC)

